

CD640



www.philips.com/support

ES Teléfono inalámbrico digital

⚠ Advertencia

Utilice sólo baterías recargables.
Cargue el microteléfono durante
24 horas antes del uso.

PHILIPS

Índice

1	Importante	3	4.6	Cómo utilizar el intercomunicador	12
1.1	Requisitos de alimentación	3	4.6.1	Cómo realizar una llamada interna	12
1.2	Conformidad	3	4.6.2	Cómo transferir una llamada externa a otro teléfono	13
1.3	Reciclado y desecho	3	4.6.3	Cómo realizar una llamada a conferencia entre tres partes	13
1.4	Cumplimiento del estándar GAP	4	4.6.4	Servicio de identificación de llamadas (CLI)	13
1.5	Campos eléctricos, magnéticos y electromagnéticos ("EMF")	4	4.6.5	Llamada en espera	13
2	Su teléfono	5	4.7	Cómo encontrar un teléfono	13
2.1	Contenido de la caja	5	5	Saque más partido a su teléfono	14
2.2	Vista general de su teléfono	6	5.1	Llamada en curso	14
2.2.1	Teléfono	6	5.1.1	Silenciar/cancelar el silencio del micrófono	14
2.2.2	Iconos en pantalla en el teléfono	8	5.1.2	Cómo ajustar el volumen del auricular	14
2.2.3	Estación base	8	5.1.3	Activación del altavoz	14
3	Primeros pasos	9	5.2	SMS	14
3.1	Conexión de la estación base	9	5.2.1	Cómo escribir y enviar nuevos SMS	14
3.2	Instalación de las baterías recargables	9	5.2.2	Bandeja entrada	15
3.3	Coloque el teléfono en la base de carga	10	5.2.3	Borrador	16
3.4	Configuración del teléfono	10	5.2.4	Ajustes de SMS	17
3.5	Cómo apagar o encender el teléfono	10	5.3	Agenda	18
4	Utilización de su teléfono	11	5.3.1	Cómo guardar un número en la agenda	18
4.1	Realizar una llamada	11	5.3.2	Cómo acceder a la agenda	18
4.1.1	Premarcado	11	5.3.3	Cómo editar una entrada de agenda	18
4.1.2	Marcación directa	11	5.3.4	Cómo eliminar una entrada de la agenda	18
4.1.3	Llamar desde el registro de llamadas	11	5.3.5	Cómo eliminar todas las entradas de la agenda	18
4.1.4	Llamar desde la agenda	11	5.3.6	Cómo guardar memorias de acceso directo	19
4.1.5	Llamar desde la lista de rellamada	11	5.3.7	Cómo transferir la agenda	19
4.1.6	Temporizador de llamada	11	5.4	Registro de llamadas	19
4.2	Responder una llamada	11	5.4.1	Cómo acceder al registro de llamadas	19
4.3	Responder una llamada en el modo manos libres	12	5.4.2	Cómo guardar una entrada del registro de llamadas en la agenda	19
4.4	Finalizar una llamada	12	5.4.3	Cómo eliminar la entrada del registro de llamadas	20
4.5	Rellamada	12			
4.5.1	Cómo realizar una segunda llamada	12			
4.5.2	Cómo responder una segunda llamada	12			

5.4.4	Cómo eliminar todo el registro de llamadas	20	5.8.9	Cómo restaurar los valores de configuración predeterminados	27
5.5	Lista de rellamada	20	5.8.10	Cómo configurar el número de prefijo	27
5.5.1	Cómo acceder a la lista de rellamada	20	5.8.11	Configuración de país	27
5.5.2	Cómo guardar una entrada de la lista de rellamada en la agenda	20	5.8.12	Cómo activar o desactivar el modo conferencia	27
5.5.3	Cómo eliminar un número de la lista de rellamada	20	5.8.13	Cómo desactivar la indicación de mensaje en espera	27
5.5.4	Cómo eliminar toda la lista de rellamada	20	5.9	Servicios de red	28
5.6	Reloj y alarma	20	5.9.1	Desviar llamada	28
5.6.1	Cómo ajustar la hora	20	5.9.2	Correo voz	28
5.6.2	Cómo configurar una alarma	21	5.9.3	Servicios de información del operador de red	29
5.6.3	Cómo configurar el tono de alarma	21	5.9.4	Devolución de llamadas	29
5.6.4	Cómo configurar el formato de fecha y hora	21	5.9.5	Cancelar devolución de llamada	29
5.7	Ajustes personales	21	5.9.6	No enviar ID	30
5.7.1	Tono del teléfono	21	5.10	Juegos	30
5.7.2	Cómo configurar un fondo de pantalla para que se muestre en el modo en espera	22	5.11	Cómo introducir texto y números	30
5.7.3	Cómo ajustar el nivel de contraste	23	5.11.1	Introducción de texto y dígitos	30
5.7.4	Cómo definir el tema de color de su teléfono	23	5.11.2	Alternar entre minúsculas y mayúsculas	30
5.7.5	Cómo cambiar el nombre del teléfono	23	6	Ajustes predeterminados	31
5.7.6	Cómo configurar la respuesta automática	23	7	Estructura del menú	32
5.7.7	Cómo configurar la finalización de llamada automática	23	8	Datos técnicos	35
5.7.8	Cómo configurar el idioma del menú	23	9	Preguntas más frecuentes	36
5.7.9	Cómo activar o desactivar la supervisión de habitación	24	10	Índice	38
5.7.10	Cómo activar o desactivar la luz de fondo del teclado	24			
5.8	Opciones avanzadas	24			
5.8.1	Cómo seleccionar el tiempo de rellamada	24			
5.8.2	Cómo configurar el modo de marcado	24			
5.8.3	Restricción de llamadas	24			
5.8.4	Llamada bebé	25			
5.8.5	Cómo seleccionar manualmente una estación base	26			
5.8.6	Cómo registrar un teléfono adicional	26			
5.8.7	Cómo anular el registro de un teléfono	26			
5.8.8	Cómo cambiar el PIN maestro	26			

1 Importante

Tómese su tiempo en leer este manual de usuario antes de utilizar su CD640. Contiene información y notas de importancia concernientes a su teléfono.

1.1 Requisitos de alimentación

- Este producto requiere una fuente de alimentación de 220-240 voltios de CA. En caso de un fallo de alimentación, es posible que se pierda la comunicación.
- La red eléctrica está clasificada como peligrosa. La única forma de quitar la alimentación del cargador es desconectándolo del enchufe de la red eléctrica. Asegúrese de que el enchufe esté siempre fácilmente accesible.

Advertencia

- No permita que los contactos de carga ni la batería entren en contacto con materiales conductores.
- No permita que el cargador entre en contacto con líquidos.
- No utilice nunca una batería que no sea la suministrada con su producto o que no sea una de las baterías recomendadas por Philips: existe riesgo de explosión.
- Utilice siempre los cables suministrados con el producto.
- La activación del manos libres podría aumentar rápidamente el volumen del auricular a niveles muy altos. Asegúrese de que el teléfono no esté demasiado cerca de su oído.
- Este dispositivo no está diseñado para realizar llamadas de emergencia cuando falla la alimentación. Se debe disponer de una alternativa para poder realizar este tipo de llamadas.

1.2 Conformidad

Por medio de la presente Philips declara que el producto cumple los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/EC. La Declaración de conformidad está disponible en www.p4c.philips.com.

1.3 Reciclado y desecho

Instrucciones de desechado para productos viejos:

El objetivo de la directiva WEEE (Directiva sobre equipos eléctricos y electrónicos de desecho; 2002/96/EC) es asegurar que los productos se reciclan utilizando las mejores técnicas de tratamiento, recuperación y reciclado disponibles para asegurar la salud humana y la protección medioambiental. El producto está diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad, que pueden reciclarse y reutilizarse. Infórmese acerca del sistema de recogida separada local para productos eléctricos y electrónicos que incluyan este símbolo.



Utilice una de las siguientes opciones de desecho:

- Deshágase del producto completo (incluyendo cables, enchufes y accesorios) en las instalaciones de recogida designadas para WEEE
- Si compra un producto para sustituirlo, entregue el producto obsoleto al proveedor. Él debe aceptarlo, tal y como requiere la directiva WEEE.

Instrucciones de eliminación para baterías:



Las baterías no deben eliminarse con los residuos domésticos generales.

Información de embalaje:

Philips ha marcado el embalaje con símbolos estándar diseñados para fomentar el reciclado y el desecho apropiado de sus residuos finales.



Se ha pagado una contribución financiera para el sistema de reciclado y recuperación nacional asociado.



El material de embalaje etiquetado es reciclable.

1.4 Cumplimiento del estándar GAP

El estándar GAP garantiza que todos los teléfonos y estaciones base DECT™ GAP cumplen con un mínimo de estándares de funcionamiento, con independencia de la marca. El teléfono y estación base CD640/645 cumplen con dicho estándar, que implica que las funciones mínimas garantizadas son las siguientes: registrar un teléfono, ocupar la línea, recibir una llamada y llamar. Puede que las funciones avanzadas no estén disponibles si utiliza un teléfono diferente al CD640/645 con su estación base.

Para registrar y utilizar sus teléfonos CD640/645 con una estación base que cumpla con el estándar GAP de otro fabricante, siga primero los procedimientos descritos en las instrucciones del fabricante y, a continuación, siga el procedimiento descrito en la Sección 5.8.6.

Para registrar un teléfono de otro fabricante con la estación base CD640/645, coloque la estación base en el modo de registro (Sección 5.8.6) y, a continuación, siga el procedimiento descrito en las instrucciones del fabricante.

1.5 Campos eléctricos, magnéticos y electromagnéticos ("EMF")

- 1** Philips Royal Electronics fabrica y vende muchos productos de consumo que, por lo general, como cualquier aparato electrónico, tienen la capacidad de emitir y recibir señales electromagnéticas.
- 2** Unos de los principios básicos comerciales de Philips es tomar todas las precauciones de salud y seguridad necesarias en nuestros productos, para cumplir con todos los requisitos legales y para mantenernos dentro de los estándares de EMF aplicables en el momento de la producción de los productos.
- 3** Philips se compromete a desarrollar, producir y comercializar productos que no provoquen efectos nocivos para la salud.
- 4** Philips confirma que si sus productos se manipulan adecuadamente para el uso para el que fueron diseñados, son seguros de utilizar, de acuerdo con las evidencias científicas de hoy en día.

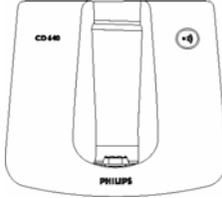
- 5** Philips desarrolla papeles activos en el desarrollo de estándares internacionales de EMF y de seguridad, permitiendo a Philips anticiparse a los futuros desarrollos en la estandarización para integrarlos rápidamente en sus productos.

2 Su teléfono

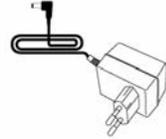
2.1 Contenido de la caja



Teléfono



Estación base



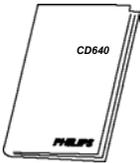
Unidad de fuente de alimentación



Cable de línea



2 baterías AAA recargables



Manual de usuario



Garantía



Guía de inicio rápido

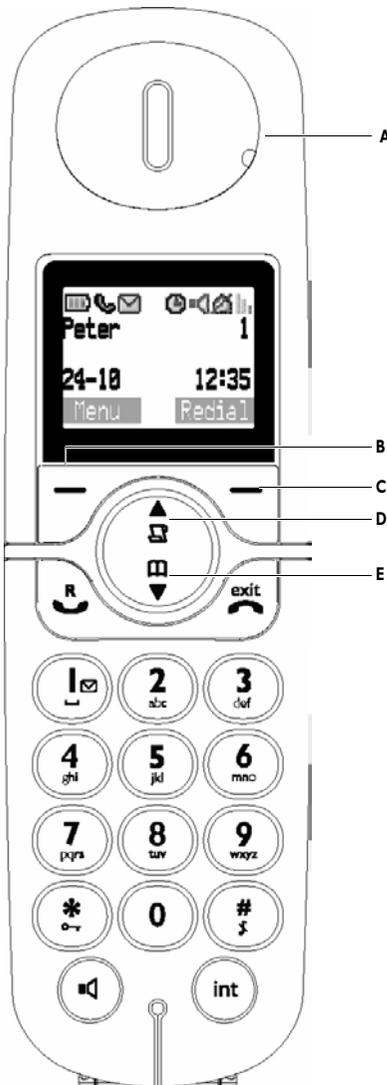
Nota

Es posible que, en la caja, el adaptador de línea no esté conectado al cable de línea. Puede encontrar el adaptador de línea en la caja. En este caso, debe conectar el adaptador de línea al cable de línea antes de conectarlo a la toma de línea.

En conjuntos con varios teléfonos, encontrará uno o más teléfonos adicionales, cargadores con unidades de alimentación y baterías recargables adicionales.

2.2 Vista general de su teléfono

2.2.1 Teléfono



A LED de eventos

APAGADO: Ningún evento nuevo
PARPADEANDO EN ROJO: Eventos sin leer (por ejemplo: una llamada perdida, un nuevo SMS si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas (CLI) junto con el servicio de SMS a través de su proveedor de red).

B Tecla programable izquierda

En modo en espera: Pulse para acceder al menú principal

En otros modos: Selecciona la función que aparece en la pantalla del teléfono directamente sobre él

C Tecla programable izquierda

En modo en espera: Pulse para acceder a la lista de rellamadas

En otros modos: selecciona la función que aparece en la pantalla del teléfono directamente sobre él

D Tecla Registro de Llamadas/Arriba

En modo en espera: pulse para acceder al registro de llamadas

En el modo de menú: pulse para desplazar hacia arriba la lista de menú

En el modo agenda/registro de llamadas/ revisión de rellamada: pulse para desplazarse a otras entradas

Durante la conexión de la llamada: pulse para aumentar el volumen del auricular

En el modo de edición: pulse para desplazarse al caracter o dígito anterior

E Tecla Agenda/Abajo

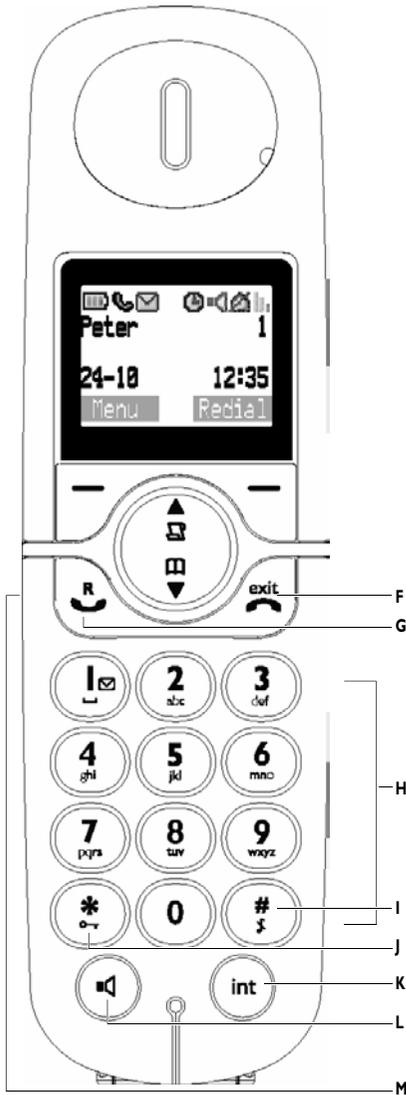
En el modo en espera: Pulse para acceder a la agenda

En el modo de menú: pulse para desplazar hacia abajo la lista de menú

En el modo agenda/registro de llamadas/ revisión de rellamadas: pulse para desplazarse hacia abajo a otras entradas

Durante la conexión de la llamada: pulse para reducir el volumen del auricular

En el modo de edición: pulse para desplazarse al caracter o dígito siguiente



F Tecla colgar/salir

En el modo en espera: mantenga pulsada durante unos 5 segundos para apagar el teléfono. Si el teléfono está apagado, pulse brevemente para encenderlo.

En el modo de menú: mantenga pulsada para volver al modo en espera, pulse brevemente para volver al modo anterior.

Durante la conexión de la llamada: pulse para colgar la llamada

G Tecla descolgar/R

En el modo en espera: Pulsar para responder mientras se recibe una llamada externa o interna

Durante la conexión de la llamada: pulse para insertar R para servicios de operador

H Teclado alfanumérico

I Tecla almohadilla

En el modo en espera/marcación: pulse brevemente para insertar una #

En el modo en espera: mantenga pulsado para silenciar el timbre

En el modo de marcación: mantenga pulsado para introducir una pausa

En el modo de edición: pulse brevemente para alternar entre mayúsculas y minúsculas

J Tecla asterisco

En el modo en espera/marcación: pulse brevemente para insertar un *

En el modo en espera: Mantener pulsado para activar o desactivar el bloqueo del teclado

K Transferencia de llamadas intercomunicador/conferencia

En el modo en espera: pulse brevemente para iniciar una llamada de intercomunicación

Durante la conexión de una llamada externa: pulse brevemente para iniciar una llamada interna o alternar entre una llamada interna y una llamada externa

Mantenga pulsado para iniciar una llamada de conferencia con una llamada externa y otra llamada interna

L Tecla de altavoz

Durante la conexión de la llamada: Pulse para activar o desactivar el altavoz

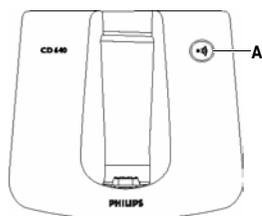
M Salida de auriculares (depende del país)

Permite comunicarse con el manos libres a través de los auriculares conectándolos a la salida de auriculares

2.2.2 Iconos en pantalla en el teléfono

	Indica el nivel de batería Aparece  cuando la batería está completamente agotada Aparece  cuando el nivel de batería es bajo Aparece  cuando la batería está parcialmente cargada Aparece  cuando la batería está completamente cargada Aparece la animación del icono de batería durante la carga
	Aparece cuando el teléfono está en uso. Parpadea cuando hay una llamada externa entrante o cuando hay retenida una llamada interna.
	Parpadea cuando hay una llamada perdida (esta función está disponible si se ha suscrito al Servicio de identificación de llamadas (CLI) a través de su proveedor de red), o si hay nuevos mensajes SMS o correo voz no leídos.
	Aparece cuando hay conectada una llamada interna. Parpadea cuando hay una llamada interna entrante o cuando hay retenida una llamada interna.
	Aparece cuando la alarma está activada
	Aparece cuando el altavoz está activado
	Aparece cuando el teclado está bloqueado
	Aparece cuando el timbre está desactivado
	Aparece cuando el teléfono está registrado y se encuentra dentro del alcance de la estación base. Parpadea cuando el teléfono está fuera de alcance o está buscando una base.

2.2.3 Estación base



A Tecla Localizador

Pulse para localizar el teléfono

Mantenga pulsado tres segundos para iniciar el procedimiento de registro

3 Primeros pasos

3.1 Conexión de la estación base

⚠ Precaución

Evite colocar la estación base demasiado cerca de objetos metálicos de grandes dimensiones, como archivadores, radiadores u otros aparatos eléctricos. Hacerlo puede reducir el alcance y la calidad del sonido. Los edificios con muros internos y externos densos pueden reducir la transmisión de señales hacia y desde la base.

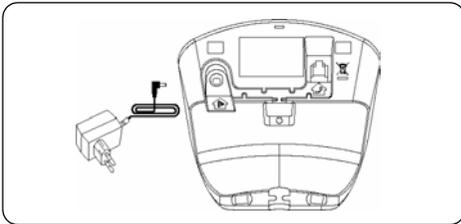
⚠ Advertencia

La alimentación se transmite al conectar el adaptador de alimentación a la unidad y al conectarlo a la toma de corriente. La única forma de apagar la unidad es desconectar el adaptador de corriente de la toma de corriente. Por lo tanto, asegúrese de que pueda acceder fácilmente a la toma de corriente

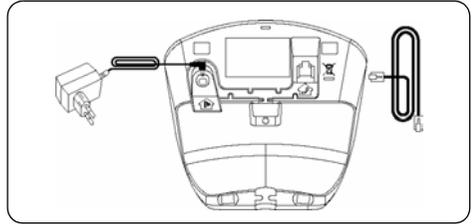
El adaptador de corriente y el cable de la línea telefónica tienen que conectarse de forma correcta, ya que una conexión incorrecta podría dañar la unidad.

Utilice siempre el cable de línea telefónica que se suministra con la unidad. Si no, cabe la posibilidad de que no reciba tono de marcado.

1 Inserte el enchufe del cable de alimentación en el zócalo que se encuentra bajo la estación base.



2 Inserte el enchufe del cable de línea en el zócalo que se encuentra bajo la estación base.



3 Conecte el otro extremo del cable de línea a la roseta de teléfono, y el otro extremo del cable de alimentación a la toma de corriente.



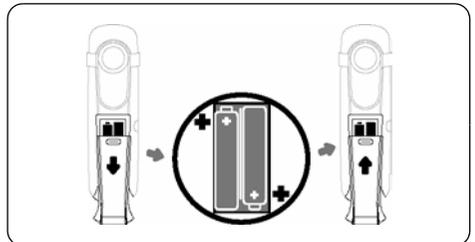
ⓘ Nota

Puede que el adaptador de línea no esté conectado al cable. En este caso, debe conectar el adaptador de línea al cable de línea antes de conectarlo a la toma de línea.

3.2 Instalación de las baterías recargables

El CD640 incluye dos baterías recargables. Antes de utilizar el microteléfono, instale las baterías en él y cárguelas al completo.

1 Abra la compuerta de baterías



2 Coloque las baterías tal y como se indica en el compartimiento de baterías y vuelva a colocar la compuerta de baterías.

3.3 Coloque el teléfono en la base de carga

Nota

Cargue el teléfono durante al menos 24 horas antes de utilizarlo por primera vez.

Cuando la batería está totalmente cargada, el tiempo en conversación del teléfono es aproximadamente 12 horas, y el tiempo en espera es de aproximadamente 150 horas.

- 1 Coloque el teléfono en la base de carga de la estación base.
- 2 Déjelo en dicha posición hasta que las baterías estén totalmente cargadas.
- 3 Cuando el teléfono esté totalmente cargado, se mostrará .

3.4 Configuración del teléfono

Según el país, puede que la pantalla **Bienvenido** no aparezca. En este caso, no es necesario que seleccione el código de país para configurar el teléfono.

Antes de utilizar el teléfono, es necesario que lo configure en función del país de uso. Tras cargarlo durante unos minutos, aparece la pantalla

Bienvenido. Siga estos pasos para configurar su teléfono:

- 1 Pulse  para visualizar la lista de países.
 - Aparecerán los países disponibles en la pantalla.

Nota

Si pulsa , el teléfono mostrará de nuevo la pantalla de **Bienvenida**.

- 2 Pulse  /  para desplazarse hasta su país

- 3 Pulse  para confirmar su selección.
 - Su teléfono se configurará en función del país seleccionado, y volverá a la pantalla de espera.

Nota

Una vez seleccionado el país, se aplicará automáticamente la configuración de línea predeterminada del país seleccionado.

Consejo

Si elige el país en el que usa el teléfono incorrectamente, o si desea cambiar el país tras la configuración inicial, puede pulsar  en el modo en espera para acceder al menú principal de SMS, introducir **###**793** para restaurar los valores predeterminados. Después de unos 30

segundos, el teléfono volverá a la pantalla **Bienvenido** y podrá seleccionar el país de nuevo.

3.5 Cómo apagar o encender el teléfono

Puede apagar el teléfono para conservar batería.

- 1 Mantenga pulsado  durante unos cinco segundos para apagar el teléfono
- 2 Pulse  para encender el teléfono de nuevo

4 Utilización de su teléfono

4.1 Realizar una llamada

4.1.1 Premarcado

- 1 Introduzca el número de teléfono (un máximo de 24 dígitos)
- 2 Pulse  para marcar el número
 - Se iniciará la llamada.

4.1.2 Marcación directa

- 1 Pulse  para ocupar la línea
- 2 Introduzca el número de teléfono
 - Se iniciará la llamada.

4.1.3 Llamar desde el registro de llamadas

Esta función está disponible si ha suscrito el Servicio de identificación de llamadas (CLI) con su proveedor de red.

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para seleccionar **Lista llamadas**
- 2 Pulse 
- 3 Pulse  /  para desplazarse hasta la llamada perdida que desee

Nota

La pantalla puede mostrar:

- el número de la persona que llama*
- el nombre de la persona que llama (si coincide con la agenda)*
- **No disponible** si es una llamada no identificada**
- La disponibilidad de la información de fecha y hora depende de los proveedores de servicios

* Sujeto a suscripción con el servicio de identificación de llamadas de su operador

** Números no presentes, retenida la identificación de la llamada.

- 4 Pulse  para marcar el número
 - Se iniciará la llamada.

Nota

Se mostrará la llamada perdida más reciente en primer lugar, y se eliminará la entrada más antigua cuando la memoria esté llena.

4.1.4 Llamar desde la agenda

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder a la agenda
- 2 Pulse  /  para seleccionar la entrada de agenda que desee
- 3 Pulse  para marcar el número
 - Se iniciará la llamada.

Consejo

En lugar de pulsar  o  para examinar las entradas de la agenda, pulse la tecla numérica que corresponde a la primera entrada de la entrada de agenda que desea buscar cuando se encuentre en el menú de agenda. Por ejemplo, si pulsa  una vez se mostrarán las entradas que comienzan por A. Si pulsa  dos veces, aparecerán las entradas que comienzan por B.

4.1.5 Llamar desde la lista de rellamada

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder a la lista de rellamada
 - La pantalla mostrará el último número marcado o el nombre, en caso de que el número marcado coincida con uno de los números almacenados en la agenda.
- 2 Pulse  /  para desplazarse hasta la entrada que desee
- 3 Pulse  para marcar el número
 - Se iniciará la llamada.

Consejo

El teléfono guarda los últimos 20 números marcados. Aparecerá en primer lugar en la lista el último número marcado. Si el número de rellamada coincide con una entrada de la agenda de teléfono, se mostrará en su lugar el nombre.

4.1.6 Temporizador de llamada

El temporizador de la llamada muestra la duración de la llamada actual al colgar el teléfono. Aparece en formato minutos y segundos (MM:SS).

4.2 Responder una llamada

Cuando el teléfono suene, pulse .

- Se establecerá la llamada.

4.3 Responder una llamada en el modo manos libres

Cuando el teléfono suene, pulse .

- Se establecerá la llamada y se activará . Podrá hablar con su interlocutor sin tener que sostener el teléfono.

Advertencia

Cuando el teléfono suene durante una llamada entrante, no mantenga el teléfono demasiado cerca de su oído, ya que el volumen del tono de timbre podría dañarle el oído.

Nota

Las llamadas entrantes tienen prioridad sobre otros eventos. Siempre que se produzca una llamada entrante, otro tipo de estado en progreso, tal como la configuración del teléfono, navegación a través de menús, etc, se cancelará.

Consejo

Si está activado el modo de respuesta automática, puede elevar el teléfono de la estación base para responder la llamada.

4.4 Finalizar una llamada

Pulse  durante la conexión de una llamada

- La llamada finalizará.

○

Coloque el teléfono en la estación base.

- La llamada finalizará.

4.5 Rellamada

Para utilizar esta función, es necesario que la suscriba con su proveedor de servicios local. Es posible utilizar la función rellamada para recibir una segunda llamada. Las operaciones mencionadas en las secciones 4.5.1 y 4.5.2 podrían variar en función del país y el proveedor de servicios local. Consulte los detalles de la operación de rellamada de este servicio con su proveedor de servicios local.

4.5.1 Cómo realizar una segunda llamada

Durante una llamada:

- 1 Pulse  y / para seleccionar **Iniciar 2da llam**
- 2 Pulse  para marcar el segundo número al que desea realizar la llamada
- Se iniciará la segunda llamada.

Nota

Puede pulsar  y / para seleccionar **Alternar llamada.** o **Conferencia** para alternar las llamadas entre la primera y la segunda, o para realizar una llamada de conferencia.

4.5.2 Cómo responder una segunda llamada

Para utilizar esta función, es necesario que la suscriba con su proveedor de servicios local. Si se produce una llamada mientras mantiene otra llamada, escuchará un breve pitido de forma periódica.

Durante la visualización del ID de la persona que llama, pulse  y / para seleccionar funciones y aceptar o rechazar la segunda llamada.

Nota

Tras aceptar la segunda llamada, puede pulsar  y / para seleccionar **Alternar llamada.** o **Conferencia** para alternar entre la primera y segunda llamada o para realizar una llamada de conferencia.

Nota

Si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas, aparecerá en pantalla el ID de la persona que le llame.

4.6 Cómo utilizar el intercomunicador

Esta función está disponible sólo cuando hay al menos dos teléfonos registrados. Le permite realizar llamadas internas, transferir llamadas externas de un teléfono a otro y realizar llamadas de conferencia.

4.6.1 Cómo realizar una llamada interna

En el modo en espera:

- 1 Pulse 
 - Se mostrarán los teléfonos disponibles para realizar la intercomunicación.
- 2 Pulse / para seleccionar el teléfono que desee
- 3 Pulse  en el teléfono que llama
 - El teléfono que desee sonará.
- 4 Pulse  en el teléfono que recibe la llamada
 - Se establecerá la intercomunicación.

Nota

Si el teléfono al que se llama está ocupado, el teléfono al que llama emitirá un tono indicándolo.

4.6.2 Cómo transferir una llamada externa a otro teléfono

Durante una llamada externa:

- 1 Pulse  para iniciar una llamada interna
 - Se mostrarán los teléfonos disponibles para realizar la intercomunicación y se retendrá automáticamente la llamada externa.
- 2 Pulse  /  para seleccionar el teléfono que desee
- 3 Pulse  para llamar al teléfono que desee
 - El teléfono que desee sonará.
- 4 Pulse  en el teléfono que recibe la llamada para iniciar la intercomunicación

Nota

Puede pulsar  para alternar entre la llamada interna y la llamada externa.

- 5 Pulse  en el teléfono que llama
 - El teléfono que llama transferirá la llamada externa al teléfono al que se llama.

4.6.3 Cómo realizar una llamada a conferencia entre tres partes

La función llamada de conferencia permite compartir una llamada externa con dos teléfonos (en el modo de intercomunicación). Las tres partes pueden compartir la conversación y no se requiere suscripción a servicio de red.

Durante una llamada externa:

- 1 Pulse  para iniciar una llamada interna
 - Se mostrarán los teléfonos disponibles para realizar la intercomunicación y se retendrá automáticamente la llamada externa.
- 2 Pulse  /  para seleccionar el teléfono que desee
- 3 Pulse  para llamar al teléfono que desee
 - El teléfono que desee sonará.
- 4 Pulse  en el teléfono que recibe la llamada para iniciar la intercomunicación

Nota

Puede pulsar  para alternar entre la llamada interna y la llamada externa.

- 5 Mantenga pulsado  en el teléfono que llama
 - El teléfono que llama, el teléfono que recibe la llamada y la llamada externa estarán en la conferencia a tres partes.

Durante la llamada de conferencia:

- 1 Pulse  para retener la llamada externa y volver a la llamada interna
 - Se retendrá la llamada externa automáticamente.
- 2 Mantenga pulsado  para volver a establecer la llamada de conferencia

Nota

Si un teléfono se cuelga durante una llamada de conferencia, el otro permanecerá en conexión con la llamada externa.

4.6.4 Servicio de identificación de llamadas (CLI)

El Servicio de identificación de llamadas (CLI) es un servicio especial al que puede suscribirse desde su operador de red. Si se ha suscrito al servicio CLI y siempre que la persona que llama no oculte su identidad, se mostrará el número o nombre de dicha persona cuando el teléfono suene, de forma que pueda decidir si desea responder a la llamada o no. Si desea recibir más información acerca de este servicio, póngase en contacto con su proveedor de red.

4.6.5 Llamada en espera

Si se ha suscrito al servicio de Llamada en espera, el auricular emitirá un tono para informarle de que hay una segunda llamada entrante. Se mostrará también el número o nombre de la segunda persona que llama, en caso de haber contratado el Servicio de identificación de llamadas (CLI). Si desea recibir más información acerca de este servicio, póngase en contacto con su proveedor de red.

Para responder a la segunda llamada, pulse .

4.7 Cómo encontrar un teléfono

Puede localizar el teléfono pulsando  en la estación base.

Todos los teléfonos registrados en la estación base emitirán el tono de localización, tono que puede detener pulsando de nuevo  /  /  /  en el teléfono o  en la base.

5 Saque más partido a su teléfono

5.1 Llamada en curso

Cuenta con diversas opciones durante una llamada. Puede acceder a estas opciones pulsando la tecla correspondiente mientras está en curso una llamada. Las opciones disponibles son:

5.1.1 Silenciar/cancelar el silencio del micrófono

Durante una llamada:

- 1 Pulse 
 - El micrófono estará silenciado y se mostrará **Silenciado**.
- 2 Pulse  de nuevo para activar el micrófono

5.1.2 Cómo ajustar el volumen del auricular

Durante una llamada:

- 1 Pulse  /  para visualizar el nivel de volumen actual
 - 2 Pulse  /  para seleccionar uno de los volúmenes del auricular, desde Nivel 1 hasta Nivel 5
- Se ajustará el volumen del auricular y el teléfono volverá a la pantalla de conexión de la llamada.

5.1.3 Activación del altavoz

Durante una llamada:

- 1 Pulse  para activar el modo altavoz

5.2 SMS

SMS son las siglas de Short Message Service. Para beneficiarse de este servicio, es necesario que se suscriba al Servicio de identificación de llamadas (CLI), junto con el servicio SMS de su proveedor de red. Los mensajes SMS pueden intercambiarse con un teléfono (móvil o líneas fijas compatibles), siempre que el receptor se haya suscrito también a servicios de CLI y SMS.

La configuración de fábrica de su CD640 corresponde al operador nacional principal. Si desea enviar o recibir mensajes SMS a través de otro proveedor de servicios, es necesario que

configure los números de centros SMS correspondientes. El teléfono puede almacenar hasta 50 SMS, entre la bandeja de entrada y los borradores. La longitud máxima de cada mensaje es de 160 caracteres.

5.2.1 Cómo escribir y enviar nuevos SMS

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  para seleccionar **SMS antiguo**
- 3 Pulse  para seleccionar **Escribir SMS**
- 4 Introduzca el texto

Tecla	Funcionamiento
	Púlsela para mover el cursor a la izquierda 1 posición. Mantenga pulsada para saltar al primer carácter o dígito.
	Púlsela para mover el cursor a la derecha 1 posición. Mantenga pulsada para saltar al último carácter o dígito.
	Pulse para borrar el carácter o dígito anterior. Pulse para volver al menú anterior si no hay caracteres ni dígitos en la pantalla de entrada. Manténgala pulsada para eliminar todos los caracteres o dígitos.

- 5 Pulse  para introducir el número de teléfono de destino
 - 6 Pulse  para seleccionar **Enviar o Guardar borrador**
 - 7 Pulse  para confirmar
- Nota**

Si recibe una llamada mientras está escribiendo un SMS, la operación se interrumpirá. Sin embargo, el SMS no se guardará. Si no es posible enviar el mensaje correctamente, aparecerá "**Error. tran. SMS.**" en pantalla y se guardará el mensaje en **Borrador**. No es posible eliminar el mensaje "**Error. tran. SMS.**" revisando todos los mensajes no enviados del buzón de borradores de SMS. Tras revisar todos los mensajes no leídos, este mensaje desaparecerá en el modo de inactividad. Además, es posible

eliminar el mensaje “**Error. tran. SMS.**” eliminando todos los mensajes SMS. Mientras redacta el SMS, si no pulsa ninguna tecla durante 60 segundos, el teléfono volverá al modo en espera. El mensaje editado se guardará automáticamente en Borrador.

5.2.2 Bandeja entrada

Advertencia

Si el buzón de mensajes está lleno, no podrá recibir nuevos mensajes. En este caso, es necesario que elimine antiguos mensajes para poder recibir mensajes nuevos. Los mensajes de la Bandeja de entrada aparecen según la hora de recepción, apareciendo al principio de la lista el mensaje más reciente. Cada vez que reciba un SMS, un tono de alerta le informará si el tono de SMS está Activado (consulte la Sección 5.7.1.7) y aparecerá en pantalla “**Nuevo SMS**”. El LED de eventos parpadeará hasta que se haya leído el nuevo mensaje. El mensaje “**Nuevo SMS**” desaparecerá una vez leídos todos los mensajes SMS nuevos.

5.2.2.1 Cómo ver los mensajes de la bandeja de entrada

En el modo en espera:

- 1** Pulse  para acceder al menú principal
 - 2** Pulse  para seleccionar **SMS antiguo**
 - 3** Pulse  /  para seleccionar **Bandeja entrada**
 - 4** Pulse  y examine la lista de mensajes SMS para seleccionar el mensaje que desea leer
- *Aparecerá la lista de mensajes con el número de teléfono del remitente o su nombre correspondiente (si el número coincide con un registro de la agenda).*
- 5** Pulse  para ver el contenido del mensaje

Consejo

Mientras lee un SMS, pulse  /  para desplazarse a la fila siguiente o anterior. Al final del mensaje se muestran el número de teléfono del remitente y la fecha y hora de recepción.

- 6** Mientras visualice el contenido del mensaje, puede pulsar  para acceder a las opciones siguientes:

Responder	Enviar una respuesta al remitente del mensaje.
Editar	Reenvía el mensaje a otro destinatario.
Guardar número	Guarda el número del remitente en su agenda.
Suprimir	Elimina el mensaje seleccionado.
Suprimir todo	Elimina todos los mensajes de la Bandeja de entrada.

- 7** Pulse  para volver al menú de SMS

5.2.2.2 Cómo responder a un mensaje de la bandeja de entrada

- 1** Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse  para visualizar las opciones del menú Bandeja entrada.
- 2** Pulse  /  para seleccionar **Responder**
- 3** Pulse  para comenzar a editar el texto
- 4** Consulte los pasos 4 y 5 de la **Sección 5.2.1** para enviar el mensaje o seleccione **Guardar borrador** para guardar el mensaje en **Borrador**

5.2.2.3 Cómo reenviar un mensaje de la bandeja de entrada

- 1** Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse  para visualizar las opciones del menú Bandeja entrada
- 2** Pulse  /  para seleccionar **Editar**
- 3** Pulse  para empezar a editar el texto
- 4** Pulse  para confirmar el mensaje
- 5** Consulte los pasos 4 y 5 de la **Sección 5.2.1** para enviar el mensaje o seleccione **Guardar borrador** para guardar el mensaje en **Borrador**

5.2.2.4 Cómo guardar el número de teléfono del remitente en la agenda

- 1** Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse  para visualizar las opciones del menú Bandeja entrada.
- 2** Pulse  /  para **Guardar número**
- 3** Pulse  para introducir un nombre para este nuevo contacto

- 4 Pulse para modificar el número (si es necesario) y pulse
- 5 Pulse / para elegir un grupo (<Sin grupo>, <Grupo A>, <Grupo B>, <Grupo C>)
- 6 Pulse para guardar la entrada
 - Se emitirá un tono y la nueva entrada de SMS se guardará en la agenda.

5.2.2.5 Cómo eliminar un mensaje de la bandeja de entrada

- 1 Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse para visualizar las opciones del menú Bandeja entrada.
- 2 Pulse / para seleccionar **Suprimir**
- 3 Pulse para confirmar
 - Se emitirá un tono y se eliminará el mensaje SMS seleccionado en la bandeja de entrada.

5.2.2.6 Cómo eliminar todos los mensajes de la bandeja de entrada

- 1 Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse para visualizar las opciones del menú Bandeja entrada.
- 2 Pulse / para seleccionar **Suprimir todo**
- 3 Pulse para confirmar
- 4 Pulse para volver a confirmar
 - Se emitirá un tono y se eliminarán todos los mensajes SMS de la bandeja de entrada.

5.2.3 Borrador

Además de los mensajes SMS guardados como borradores, todos los mensajes SMS que no se envíen correctamente se almacenarán automáticamente en **Borrador**.

5.2.3.1 Cómo revisar borradores

En el modo en espera:

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse para seleccionar **SMS antiguo**
- 3 Pulse / para seleccionar **Borrador**
- 4 Pulse y examine la lista de mensajes SMS para seleccionar el mensaje que desea leer
- 5 Pulse para ver el contenido del mensaje

* Consejo

Mientras lee un SMS, pulse / para desplazarse a la fila siguiente o anterior. Al final

del mensaje se muestran el número de teléfono del remitente y la fecha y hora de recepción.

- 6 Mientras visualice el contenido del mensaje, puede pulsar para acceder a las opciones siguientes:

Enviar	Envía el mensaje inmediatamente.
Editar	Reenviar el mensaje a otro destinatario.
Suprimir	Elimina el mensaje seleccionado.
Suprimir todo	Elimina todos los mensajes de la Bandeja de entrada.

- 7 Pulse para volver al borrador

5.2.3.2 Cómo enviar un mensaje desde los mensajes borrador

- 1 Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse para visualizar las opciones del menú **Borrador**.
- 2 Pulse para seleccionar **Enviar**
- 3 Pulse para confirmar

5.2.3.3 Cómo editar el borrador de un mensaje

- 1 Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse para visualizar las opciones del menú **Borrador**.
- 2 Pulse / para **Editar**
- 3 Pulse para empezar a editar el texto
- 4 Pulse para confirmar el mensaje
- 5 Consulte los pasos 4 y 5 de la **Sección 5.2.1** para enviar el mensaje

5.2.3.4 Cómo eliminar un mensaje de borrador

- 1 Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse para visualizar las opciones del menú **Borrador**.
- 2 Pulse / para **Suprimir**
- 3 Pulse para confirmar
 - Se emitirá un tono y se eliminará el mensaje SMS seleccionado de borrador.

5.2.3.5 Cómo eliminar todos los mensajes de borrador

- 1 Mientras revisa el contenido del mensaje, pulse  para visualizar las opciones del menú **Borrador**.
 - 2 Pulse  /  para seleccionar **Suprimir todo**
 - 3 Pulse  para confirmar
 - 4 Pulse  para volver a confirmar
- Se emitirá un tono, y se eliminarán todos los mensajes SMS de borrador.

5.2.4 Ajustes de SMS

Este menú le permite configurar el servidor para enviar y recibir mensajes SMS. El teléfono puede recibir mensajes de 3 centros de servicio.

Es posible configurar el número de envío y el número de recepción de cada centro de servicio SMS. La longitud máxima de un número entrante/saliente es 24 dígitos. Los números entrantes y salientes de su teléfono ya están configurados para funcionar con la red de su país. Le aconsejamos no modificar estos ajustes. Si desea obtener más detalles, o en caso de algún problema, póngase en contacto con su proveedor de red.

5.2.4.1 Cómo activar o desactivar la recepción de SMS

Su teléfono puede recibir mensajes SMS de otros teléfonos si se ha suscrito a servicios CLI y SMS de su proveedor de red. De forma predeterminada, la recepción de SMS está Activada, para que pueda recibir mensajes SMS.

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  para seleccionar **SMS antiguo**
- 3 Pulse  /  para seleccionar **Ajustes de SMS**
- 4 Pulse  para seleccionar **Recepción de SMS**
- 5 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- 6 Pulse  para guardar la configuración

Nota

Incluso si la recepción está Desactivada, puede enviar mensajes SMS.

5.2.4.2 Cómo cambiar el número del buzón de SMS

Esta función depende del país y podría no aparecer en determinados países.

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  para seleccionar **SMS antiguo**
- 3 Pulse  /  para seleccionar **Ajustes de SMS**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Cambiar n° buzón**.
- 5 Pulse  para introducir el nuevo número de buzón (máximo 24 dígitos)
- 6 Pulse  para guardar la configuración

5.2.4.3 Cómo configurar el centro SMS

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
 - 2 Pulse  para seleccionar **SMS antiguo**
 - 3 Pulse  /  para seleccionar **Ajustes de SMS**
 - 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Centro de SMS**
 - 5 Pulse  y  /  para elegir un centro SMS (<Centro SMS 1>, <Centro SMS 2> o <Centro SMS 3>)
 - 6 Pulse  y  /  para seleccionar **Enviar número**
 - 7 Pulse  para introducir el número de envío y pulse 
 - 8 Pulse  y  /  para seleccionar **Recibir n°**
 - 9 Pulse  para introducir el número de recepción y pulse 
- Se emitirá un tono y la pantalla regresará al menú anterior.

5.2.4.4 Cómo configurar el centro de SMS predeterminado

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
 - 2 Pulse  para seleccionar **SMS antiguo**
 - 3 Pulse  /  para seleccionar **Ajustes de SMS**
 - 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Centro predet.**
 - 5 Pulse  y  /  para elegir un centro SMS (<Centro SMS 1>, <Centro SMS 2> o <Centro SMS 3>)
 - 6 Pulse  para guardar la configuración
- Se emitirá un tono y la pantalla regresará al menú anterior.

5.3 Agenda

Su teléfono puede almacenar hasta 200 memorias de agenda. Un máximo de nueve de los números telefónicos almacenados pueden incluirse en las memorias de acceso directo, para que pueda acceder a los números más utilizados directamente. Cada número de teléfono puede tener un máximo de 24 dígitos. Si tiene más de un teléfono, cada uno de ellos tendrá su propia agenda.

5.3.1 Cómo guardar un número en la agenda

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
 - 2 Pulse  /  para seleccionar **Agenda**
 - 3 Pulse  para seleccionar **Nueva entrada**
 - 4 Pulse  para introducir el nombre (máximo 12 caracteres)
 - 5 Pulse  para introducir el número (máximo 24 dígitos)
 - 6 Pulse  para elegir un grupo (<Sin grupo>, <Grupo A>, <Grupo B>, <Grupo C>)
 - 7 Pulse  para guardar la entrada
- Se emitirá un tono y la nueva entrada de agenda se guardará.

Nota

Si se ha suscrito al servicio de identificación de llamadas de su proveedor de servicios, puede asignar un tono específico a cada grupo. Cuando reciba una llamada de dicho grupo, escuchará el tono asignado a este grupo. Puede también asignar contactos individuales a grupos específicos de su elección.

5.3.2 Cómo acceder a la agenda

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Agenda**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Lista entradas**
- 4 Pulse  y  /  para desplazarse hasta la entrada de agenda que desee
- 5 Pulse  para ver los detalles de la entrada de agenda que desee

Consejo

En el modo en espera, puede pulsar  para acceder a la agenda, pulse  /  para

seleccionar la entrada de agenda que desee, y pulse  para ver los detalles de la entrada de agenda seleccionada.

5.3.3 Cómo editar una entrada de agenda

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
 - 2 Pulse  /  para seleccionar **Agenda**
 - 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Editar entrada**
 - 4 Pulse  y  /  para elegir la entrada que desea editar
 - 5 Pulse  para borrar las letras de una en una, edite el nombre y pulse 
 - 6 Pulse  para borrar los dígitos de uno de uno, editar el número y pulsar 
 - 7 Pulse  para elegir un grupo (<Sin grupo>, <Grupo A>, <Grupo B>, <Grupo C>)
 - 8 Pulse  para guardar la entrada
- Se emitirá un tono, actualizándose la entrada de la agenda seleccionada.

5.3.4 Cómo eliminar una entrada de la agenda

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
 - 2 Pulse  /  para seleccionar **Agenda**
 - 3 Pulse  y  /  para desplazarse hasta **Suprimir entrada**
 - 4 Pulse  y  /  para elegir la entrada que desea eliminar
 - 5 Pulse  para confirmar
- Se emitirá un tono, eliminándose la entrada de la agenda seleccionada.

5.3.5 Cómo eliminar todas las entradas de la agenda

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
 - 2 Pulse  /  para seleccionar **Agenda**
 - 3 Pulse  y  /  para desplazarse hasta **Suprimir todo**
 - 4 Pulse  para confirmar
 - 5 Pulse  para volver a confirmar
- Se emitirá un tono, y se eliminarán todas las entradas de su agenda.

5.3.6 Cómo guardar memorias de acceso directo

Es posible almacenar hasta 9 memorias de acceso directo (teclas a). Si mantiene pulsado uno de estos botones en el modo de inactividad marcará automáticamente el número de teléfono almacenado.

En función de su país, puede que las teclas 1 y 2 estén preasignadas al número del correo voz y al número de información de servicio de su operador de red, respectivamente. En este caso, no aparecerán estas teclas. Si no están disponibles el número de correo voz y el número de servicio de información de su operador de red, las teclas 1 y 2 aparecerán sobre la tecla 3 como opciones de memoria de acceso directo. Consulte las secciones 5.9.2 y 5.9.3 para obtener más información.

En el modo en espera:

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse / para seleccionar **Agenda**
- 3 Pulse y / para desplazarse hasta

Memoria directa

- 4 Pulse y / para desplazarse a una de las ubicaciones de la memoria de acceso directo, desde la **Botón 1** hasta la **Botón 9**
 - 5 Pulse dos veces para seleccionar **Añadir**
 - 6 Pulse y / para seleccionar la entrada de agenda que desea almacenar en la memoria de acceso directo seleccionada
 - 7 Pulse para confirmar
- Se emitirá un tono, y su entrada de agenda se guardará en la tecla de la memoria de acceso directo seleccionada.

* Consejo

Si mantiene pulsada la tecla de memoria directa marcará el número de teléfono directamente.

5.3.7 Cómo transferir la agenda

Esta función le permite transferir la agenda de un teléfono a otro cuando hay al menos dos teléfonos registrados en su estación base.

En el modo en espera:

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse / para seleccionar **Agenda**

- 3 Pulse y / para seleccionar **Transfer. agenda**

- 4 Pulse

- Aparecerán los teléfonos disponibles para realizar la transferencia de agenda.

ⓘ Nota

Si hay más de dos teléfonos, puede pulsar / para seleccionar un teléfono determinado.

- 5 Pulse

- 6 El teléfono solicitado emitirá un tono y aparecerá el mensaje “Transferir de:”

- 7 Para aceptar la transferencia de la agenda, pulse en el teléfono solicitado, o pulse para rechazar la transferencia de la agenda
- Se transferirán todas las entradas de la agenda al teléfono solicitado y aparecerá “Finalizar” en la pantalla de los dos teléfonos una vez finalizada la transferencia.

5.4 Registro de llamadas

Esta función está disponible si ha suscrito el Servicio de identificación de llamadas (CLI) con su proveedor de red.

El teléfono puede almacenar hasta 50 llamadas perdidas, el LED del teléfono parpadeará para avisarle de que tiene llamadas perdidas. Si la persona que llama no oculta su identidad, aparecerá su nombre (o número). Las llamadas no respondidas se mostrarán en orden cronológico, apareciendo al principio de la lista la llamada no respondida más reciente.

5.4.1 Cómo acceder al registro de llamadas

- 1 Pulse para acceder al registro de llamadas
 - 2 Pulse para acceder a **Lista Llamadas**
- Se mostrará la última llamada no respondida.
- 3 Pulse / para visualizar las entradas

5.4.2 Cómo guardar una entrada del registro de llamadas en la agenda

En el modo en espera:

- 1 Pulse para acceder al registro de llamadas
- 2 Pulse para acceder a **Lista Llamadas**
- 3 Pulse / para seleccionar una entrada

- 4 Pulse  para seleccionar **Copiar a agenda**
 - 5 Pulse  para introducir el nombre
 - 6 Pulse  para visualizar el número de llamada perdida seleccionado y editarlo, en caso de que fuera necesario
 - 7 Pulse  para elegir un grupo (<Sin grupo>, <Grupo A>, <Grupo B>, <Grupo C>)
 - 8 Pulse  para confirmar
- Se emitirá un tono y se guardará la entrada del registro de llamadas seleccionada en su agenda.

5.4.3 Cómo eliminar la entrada del registro de llamadas

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al registro de llamadas
 - 2 Pulse  para acceder a **Lista llamadas**
 - 3 Pulse  /  para seleccionar una entrada
 - 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Suprimir**
 - 5 Pulse  para confirmar
- Se emitirá un tono, eliminándose la entrada seleccionada del registro de llamadas.

5.4.4 Cómo eliminar todo el registro de llamadas

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder al registro de llamadas
 - 2 Pulse  para acceder a **Lista llamadas**
 - 3 Pulse  /  para seleccionar una entrada
 - 4 Pulse  para seleccionar **Suprimir todo**
 - 5 Pulse  para confirmar
 - 6 Pulse  para volver a confirmar
- El teléfono emitirá un tono. Se eliminarán todas las entradas del registro de llamadas.

5.5 Lista de rellamada

El teléfono puede guardar los últimos 20 números marcados. Sólo se almacenarán los primeros 24 dígitos de cada número.

5.5.1 Cómo acceder a la lista de rellamada

En el modo en espera:

- 1 Pulse 
- Se mostrará al principio de la lista el número marcado más recientemente.
- 2 Pulse  /  para ver otros números marcados

5.5.2 Cómo guardar una entrada de la lista de rellamada en la agenda

En el modo en espera:

- 1 Pulse  para acceder a la lista de rellamada
 - 2 Pulse  /  para seleccionar una entrada
 - 3 Pulse  para seleccionar **Copiar a agenda**
 - 4 Pulse  para introducir el nombre
 - 5 Pulse  para visualizar el número de remarcado seleccionado y editarlo, en caso de que fuera necesario
 - 6 Pulse  para elegir un grupo (<Sin grupo>, <Grupo A>, <Grupo B>, <Grupo C>)
 - 7 Pulse  para confirmar
- El teléfono emitirá un tono. Se habrá copiado la entrada de rellamada seleccionada a su agenda.

5.5.3 Cómo eliminar un número de la lista de rellamada

- 1 Pulse  para acceder a la lista de rellamada
 - 2 Pulse  /  para seleccionar una entrada
 - 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Suprimir**
 - 4 Pulse  para confirmar
- Se emitirá un tono, eliminándose la entrada seleccionada.

5.5.4 Cómo eliminar toda la lista de rellamada

- 1 Pulse  para acceder a la lista de rellamada
 - 2 Pulse  y  /  para seleccionar **Suprimir todo**
 - 3 Pulse  para confirmar
 - 4 Pulse  para volver a confirmar
- Se emitirá un tono, eliminándose toda la lista de rellamada.

5.6 Reloj y alarma

5.6.1 Cómo ajustar la hora

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Reloj y alarma**
- 3 Pulse  para seleccionar **Ajus. fecha/hora**
- 4 Pulse  para introducir la hora actual (hh:mm) en formato de 24 horas, y la fecha actual (dd/mm/aa)

📞 Nota

Para cambiar el formato de fecha y hora, consulte la Sección 5.6.4.

5 Pulse  para guardar la configuración

5.6.2 Cómo configurar una alarma

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse / para seleccionar **Reloj y alarma**

3 Pulse  y / para seleccionar **Alarma**

4 Pulse  y / para seleccionar **Desactivado, Una sola vez o A diario**

📞 Nota

Si ha seleccionado **Una sola vez** o **A diario**, introduzca la hora de la alarma

5 Pulse  para guardar la configuración

📞 Nota

Si la alarma está seleccionada como **Una sola vez** o **A diario**,  esto aparecerá en pantalla.

Cuando llegue la hora de la alarma, se emitirá el tono y  parpadeará en la pantalla. Puede pulsar  para silenciar el tono de la alarma.

5.6.3 Cómo configurar el tono de alarma

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse / para seleccionar **Reloj y alarma**

3 Pulse  y / para seleccionar **Tono alarma**

4 Pulse  y / para elegir el tono de alarma deseado entre **Melodía 1** y **Melodía 10**

📞 Nota

El teléfono reproducirá la melodía correspondiente al examinar la lista de melodías.

5 Pulse  para guardar la configuración

5.6.4 Cómo configurar el formato de fecha y hora

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse / para seleccionar **Reloj y alarma**

3 Pulse  y / para seleccionar **Horas fecha**

4 Pulse  y / para elegir el formato de visualización de la hora (**12 h.** o **24 h.**)

5 Pulse  para confirmar la configuración de visualización del formato de hora

6 Pulse / para elegir el formato de visualización de fecha (**dd/mm** o **mm/dd**)

7 Pulse  para confirmar la configuración de visualización del formato de fecha

5.7 Ajustes personales

5.7.1 Tono del teléfono

5.7.1.1 Cómo ajustar el volumen del timbre

El teléfono cuenta con cinco niveles de volumen de timbre (de una a cinco barras), así como volumen de timbre progresivo.

⚠ Advertencia

Cuando el teléfono suene durante una llamada entrante, no mantenga el teléfono demasiado cerca de su oído, ya que el volumen del tono de timbre podría dañarle el oído.

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse / para seleccionar **Ajust personales**

3 Pulse  para seleccionar **Tonos teléfono**

4 Pulse  para seleccionar **Volumen timbre**

5 Pulse  y / para seleccionar el nivel de volumen que desee

6 Pulse  para guardar la configuración

* Consejo

Puede mantener pulsado  para desactivar el timbre. Aparecerá .

5.7.1.2 Cómo ajustar la melodía del timbre

Su teléfono pone a su disposición 10 melodías de timbre.

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse / para seleccionar **Ajust personales**

3 Pulse  para seleccionar **Tonos teléfono**

4 Pulse  y / para seleccionar **Melodía timbre**

5 Pulse  y / para desplazarse hasta la melodía de timbre que desee

6 Pulse  para guardar la configuración

5.7.1.3 Cómo ajustar la melodía del grupo

Para disfrutar de esta función, es necesario que se suscriba al Servicio de identificación de llamadas. Este menú le permite seleccionar y configurar las melodías que desea reproducir cuando existe una

llamada externa entrante de un número cuyo nombre de contacto se encuentra almacenado en su agenda y forma parte de un grupo. Puede asociar una melodía de timbre a cada grupo. Tiene a su disposición tres grupos de agenda (**Grupo A, B, C**) para que organice los contactos. Es posible asignar una melodía única a cada grupo.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  para seleccionar **Tonos teléfono**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Melodía de grupo**
- 5 Pulse  y  /  para desplazarse hasta el grupo que desee (**Grupo A, Grupo B, Grupo C**)
- 6 Pulse  y  /  para desplazarse hasta la melodía de grupo que desee

Nota

El teléfono reproducirá la melodía correspondiente al examinar la lista de melodías.

- 7 Pulse  para guardar la configuración

5.7.1.4 Cómo activar o desactivar el tono del teclado

Se emite un tono al pulsar una tecla. Es posible activar o desactivar este tono. De forma predeterminada, este tono está **Activado**.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  para seleccionar **Tonos teléfono**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Tono botón**
- 5 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado o Desactivado**
- 6 Pulse  para guardar la configuración

5.7.1.5 Cómo activar o desactivar el bloqueo del teclado

- 1 Mantenga pulsado 
 -  aparecerá si el bloqueo del teclado está activado.
- 2 Mantenga pulsado  de nuevo para desactivar el bloqueo de teclado
 -  desaparecerá si se desactiva el bloqueo del teclado.

Consejo

Puede también desactivar el bloqueo de teclado quitando y volviendo a colocar las baterías del teléfono.

5.7.1.6 Cómo activar o desactivar el primer timbre

En función del país, puede que no aparezca en el teléfono el menú Primer tono.

Si se ha suscrito para disfrutar del servicio de identificación de llamadas con su operador de servicios, el teléfono puede suprimir el primer tono antes de que aparezca la identidad de la persona que llama. Tras restablecerlo, el teléfono detectará automáticamente si cuenta con suscripción al servicio de identificación de llamadas y comenzará a suprimir el primer timbre. Puede cambiar estos ajustes para adaptarlos a sus necesidades.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  para seleccionar **Tonos teléfono**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Primer tono**
- 5 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado o Desactivado**
- 6 Pulse  para guardar la configuración

5.7.1.7 Cómo activar o desactivar el tono de SMS

Se emite un tono al recibir un nuevo SMS. Puede activar o desactivar este tono.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  para seleccionar **Tonos teléfono**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Tono de SMS**
- 5 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado o Desactivado**
- 6 Pulse  para guardar la configuración

5.7.2 Cómo configurar un fondo de pantalla para que se muestre en el modo en espera

Su teléfono tiene preinstalados tres fondos de pantalla. Es posible seleccionar el fondo de

pantalla que desee para que aparezca en el modo en espera.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Fondo**
- 4 Pulse  y  /  para desplazarse hasta el fondo que desee
- 5 Pulse  para guardar la configuración

5.7.3 Cómo ajustar el nivel de contraste

Están disponibles cinco opciones de nivel de contraste (**Nivel 1**, **Nivel 2**, **Nivel 3**, **Nivel 4** o **Nivel 5**).

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Contraste**
- 4 Pulse  y  /  para desplazarse hasta el nivel de contraste que desee

Nota

El efecto de contraste aparecerá al examinar los diferentes niveles de contraste.

- 5 Pulse  para guardar la configuración

5.7.4 Cómo definir el tema de color de su teléfono

El teléfono cuenta con cuatro temas de color diferentes. Es posible seleccionar el tema de color que desee para visualizar la pantalla de menú.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Desplace  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  para seleccionar **Tema de color**
- 4 Pulse  y  /  para desplazarse hasta el tema de color que desee

Nota

El tema de color correspondiente aparecerá mientras examina a través de las diferentes opciones del tema de color.

- 5 Pulse  para guardar la configuración

5.7.5 Cómo cambiar el nombre del teléfono

Es posible cambiar el nombre del teléfono y visualizarlo en el modo en espera.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**

- 3 Pulse  y  /  para seleccionar

Nombres teléfono

- 4 Pulse  para introducir el nombre del teléfono

Nota

La duración máxima del nombre del teléfono es 14 segundos.

- 5 Pulse  para guardar la configuración

5.7.6 Cómo configurar la respuesta automática

Esta función le permite contestar una llamada automáticamente, levantando el teléfono de la estación base.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Respuesta auto.**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- 5 Pulse  para guardar la configuración

5.7.7 Cómo configurar la finalización de llamada automática

Esta función le permite finalizar una llamada automáticamente colocando el teléfono en la estación base.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Cuelgue automát.**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- 5 Pulse  para guardar la configuración

5.7.8 Cómo configurar el idioma del menú

En función de su país, la pantalla del teléfono puede mostrar varios idiomas. Tras cambiar el idioma del menú, se mostrarán todos los menús en el idioma elegido. Para algunos países, puede que su teléfono no tenga esta opción de idioma de menú si sólo está disponible un idioma.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Idioma**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar el idioma que desee

5 Pulse  para guardar la configuración

Nota

Los idiomas disponibles para seleccionar varían en función del país

5.7.9 Cómo activar o desactivar la supervisión de habitación

Esta función le permite supervisar una habitación colocando el teléfono en la habitación que desea supervisar. El teléfono supervisado no sonará cuando hay una llamada entrante externa o interna. El teléfono supervisado activará el altavoz automáticamente si algún otro teléfono registrado desea alcanzar al teléfono supervisado. **Silenciado** aparecerá en la pantalla del teléfono que llama mediante la pulsación de  cuando está configurada la llamada interna. Si el teléfono que llama desea hablar con el teléfono supervisado, pulse  para anular el silencio del micrófono.

Nota

Debe tener al menos 2 teléfonos registrados con su estación base a fin de utilizar esta función.

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**

3 Pulse  y  /  para seleccionar **Vigila habit.**

4 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado o Desactivado**

5 Pulse  para guardar la configuración.

Nota

Si la supervisión de habitación está **Activada**, **Activado** aparecerá en el modo en espera.

5.7.10 Cómo activar o desactivar la luz de fondo del teclado

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse  /  para seleccionar **Ajust personales**

3 Pulse  y  /  para seleccionar **Luz de fondo**

4 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado o Desactivado**

5 Pulse  para guardar la configuración

Nota

Si no se pulsa ninguna tecla durante 20 segundos, la luz de fondo del teclado y el LCD se desactivarán automáticamente. Si pulsa cualquier

tecla, se activará de nuevo la luz de fondo del teclado. Para activar la luz de fondo del LCD, pulse  o .

5.8 Opciones avanzadas

5.8.1 Cómo seleccionar el tiempo de rellamada

El tiempo de rellamada es el retraso de tiempo tras el cual se desconectará la línea una vez que pulse . El valor predeterminado del tiempo de rellamada predeterminado en el teléfono debe ser el más adecuado para la red de su país. Por lo tanto, no será necesario modificarlo.

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse  /  para seleccionar **Opciones avanza.**

3 Pulse  para seleccionar **Tiempo rellamada**

4 Pulse  para seleccionar el tiempo de rellamada de su país

Nota

El número de opciones de tiempo de rellamada disponibles varía según el país.

5 Pulse  para confirmar

5.8.2 Cómo configurar el modo de marcado

En su teléfono se ha predeterminado el valor para modo de marcación que mejor se adapta a la red telefónica de su país, y por lo tanto no es necesario modificarlo.

Hay 2 modos de marcado: Tono o Pulso.

1 Pulse  para acceder al menú principal

2 Pulse  /  para seleccionar **Opciones avanza.**

3 Pulse  y  /  para seleccionar **Modo marcación**

4 Pulse  y  /  para seleccionar **Tono o Pulso**

5 Pulse  para guardar la configuración

5.8.3 Restricción de llamadas

La restricción de llamadas le permite restringir a los teléfonos seleccionados que marquen un número de teléfono que comience con determinados números. Puede definir cuatro números de bloqueo de llamada diferentes, cada uno de ellos compuesto por cuatro dígitos.

Nota

Se le solicitará que introduzca el código PIN de 4 dígitos antes de poder activar o desactivar el modo de restricción de llamadas, agregar o modificar números a restringir.

5.8.3.1 **Cómo activar o desactivar el modo de restricción de llamadas**

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Opciones avanza.**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Restring. llama.**
- 4 Pulse  para introducir el código PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000)
- 5 Pulse  para seleccionar **Modo restricción**
- 6 Pulse  para seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- 7 Pulse  para guardar la configuración

Nota

Si se activa el modo de restricción, aparecerá en la pantalla en espera **Restr. llam. act.**

5.8.3.2 **Cómo modificar el número de restricción de llamada**

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Opciones avanza.**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Restring. llama.**
- 4 Pulse  para introducir el código PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000)
- 5 Pulse  y  /  para seleccionar **Núm. restricción**
- 6 Pulse  para elegir un número (**Número 1, Número 2, Número 3, Número 4**)
- 7 Pulse  para introducir el número
- 8 Pulse  para guardar la configuración

Nota

Si se marca un número restringido, no se conectará la llamada. Si esto sucede, el teléfono emite un tono de error y vuelve al modo en espera.

5.8.4 **Llamada bebé**

Al estar activada, la función Llamada bebé le permite marcar el número seleccionado pulsando cualquier tecla del teléfono. Esta función es muy útil para contar con acceso directo a los servicios de emergencia.

Nota

Puede introducir hasta 24 dígitos en un número de llamada de bebé.

5.8.4.1 **Cómo activar el modo llamada bebé**

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
 - 2 Pulse  /  para seleccionar **Opciones avanza.**
 - 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Llamada bebé**
 - 4 Pulse  para seleccionar **Modo**
 - 5 Pulse  y  /  para seleccionar **Activado**
 - 6 Pulse  para guardar la configuración
- Aparecerá en pantalla el mensaje **“Llamada bebé act”**.

5.8.4.2 **Cómo desactivar el modo llamada bebé**

- 1 Mantenga pulsado  (si se ha activado previamente el modo Llamada bebé).
 - 2 Pulse  /  para seleccionar **Desactivado**
 - 3 Pulse  para guardar la configuración
- Desaparecerá de la pantalla el mensaje **“Llamada bebé act”**.

5.8.4.3 **Cómo cambiar el número de llamada bebé**

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Opciones avanza.**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Llamada bebé**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Número**
- 5 Pulse  para introducir el número
- 6 Pulse  para guardar la configuración

5.8.5 Cómo seleccionar manualmente una estación base

Un teléfono CD640 puede registrarse en hasta cuatro estaciones base CD640 diferentes.

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Desplace / para seleccionar **Opciones avanza.**
- 3 Pulse y / para seleccionar **Seleccionar base**
- 4 Pulse y / para seleccionar la estación base que desee
- 5 Pulse para confirmar

5.8.6 Cómo registrar un teléfono adicional

Es necesario registrar los teléfonos adicionales en la estación base antes de poder utilizarlos. En una estación base se pueden registrar hasta cinco teléfonos.

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Desplace / para seleccionar **Opciones avanza.**
- 3 Pulse y / para seleccionar **Registro**
- 4 Pulse y / para seleccionar la estación base que desee

Nota

La estación base registrada se marca con un asterisco en la parte superior derecha de la pantalla.

- 5 Pulse e introduzca el código PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000)
 - 6 Pulse y pulse en la estación base durante más de tres segundos al mismo tiempo.
- *El teléfono emitirá un tono para indicar la correcta realización del registro, y la pantalla volverá al modo en espera.*

Nota

Si se encuentra la base y el PIN es correcto, se asignarán automáticamente los números de teléfono no utilizados.

Si el PIN no es correcto, se mostrará **PIN incorrecto** con un tono de error, y el teléfono volverá al modo de inactividad.

Si no se encuentra ninguna base durante un periodo de tiempo determinado, podría mostrarse **No encuent. base** con un tono de error, y el teléfono volvería al modo en espera.

5.8.7 Cómo anular el registro de un teléfono

- 1 Pulse para acceder al menú principal
 - 2 Pulse / para seleccionar **Opciones avanza.**
 - 3 Pulse y / para seleccionar **Anular registro**
 - 4 Pulse para introducir el código PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000)
 - 5 Pulse y / para seleccionar el teléfono que desee
 - 6 Pulse para confirmar
- *El teléfono emitirá un tono para indicar que la anulación de registro del teléfono se ha registrado correctamente, la pantalla mostrará **Registro anulado** y volverá a la pantalla en espera.*

Nota

Si no se pulsa ninguna tecla en 15 segundos, el procedimiento de quitar registro se cancelará y el teléfono volverá al modo en espera.

5.8.8 Cómo cambiar el PIN maestro

El PIN maestro se emplea para configurar la restricción de llamadas, restaurar el teléfono y para registrar y anular el registro de los teléfonos. El PIN predeterminado es 0000. La longitud del PIN es de cuatro dígitos. Este PIN también se utiliza para proteger la configuración del teléfono. El teléfono le indicará cuándo es necesario el PIN.

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse / para seleccionar **Opciones avanza.**
- 3 Pulse y / para seleccionar **Cambiar PIN**
- 4 Pulse para introducir el PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite
- 5 Pulse para introducir el nuevo PIN de 4 dígitos
- 6 Pulse para introducir el nuevo PIN de 4 dígitos de nuevo para confirmar
- 7 Pulse para guardar la configuración

Nota

El PIN predeterminado del producto está preconfigurado en 0000. Si cambia el código PIN, conserve el número PIN en un lugar seguro, donde pueda acceder fácilmente a él. No pierda el código PIN.

5.8.9 Cómo restaurar los valores de configuración predeterminados

Es posible restaurar el teléfono a la configuración predeterminada (consulte la Sección 6). Tras una restauración, se eliminarán todos sus ajustes personales y registros de llamadas, pero no se efectuará ningún cambio en la agenda.

- 1 Pulse para acceder al menú principal
 - 2 Pulse / para seleccionar **Opciones avanza**.
 - 3 Pulse y / para seleccionar **Restaurar**
 - 4 Pulse para introducir el código PIN maestro de 4 dígitos cuando se le solicite (el PIN maestro predeterminado es 0000)
 - 5 Pulse para confirmar
 - 6 Pulse para volver a confirmar
- Se emitirá un tono y la pantalla regresará a la pantalla de bienvenida. Se reiniciará el teléfono a sus valores de configuración predeterminados.
 - Algunos países podrían no tener pantalla de bienvenida, y el teléfono volvería a la pantalla en espera después de realizar la restauración.

5.8.10 Cómo configurar el número de prefijo

Esta función le permite configurar el teléfono para utilizar el prefijo del operador más económico. Una vez configurado el número del prefijo, se inserta automáticamente al principio de cada número que marca.

- 1 Pulse para acceder al menú principal
 - 2 Pulse / para seleccionar **Opciones avanza**.
 - 3 Pulse y / para seleccionar **Prefijo automat.**
 - 4 Pulse para introducir los dígitos de detección
- Se muestran los últimos dígitos de detección almacenados.

Nota

La longitud máxima de los dígitos de detección es de 5 dígitos.

- 5 Pulse para introducir el número de prefijo automático
- Se mostrará el último número de prefijo automático guardado.

Nota

La longitud máxima de un número de prefijo automático es de 10 dígitos.

- 6 Pulse para guardar la configuración

5.8.11 Configuración de país

La disponibilidad de este menú depende de su país. Puede seleccionar un país distinto al elegido durante el modo de bienvenida.

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse / para seleccionar **Opciones avanza**.
- 3 Pulse y / para seleccionar **País**
- 4 Pulse y / para seleccionar su país
- 5 Pulse para confirmar su selección

Nota

Una vez seleccionado el país, se aplicará automáticamente la configuración de línea predeterminada del país seleccionado.

5.8.12 Cómo activar o desactivar el modo conferencia

Cuando el modo conferencia está activado, puede iniciar una llamada conferencia a tres partes con un segundo teléfono registrado en su estación base automáticamente si el segundo teléfono toma la línea mientras está en curso una llamada externa.

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse / para seleccionar **Opciones avanza**.
- 3 Pulse y / para seleccionar **Conferencia**
- 4 Pulse para seleccionar **Activado** o **Desactivado**
- 5 Pulse para guardar la configuración

5.8.13 Cómo desactivar la indicación de mensaje en espera

Advertencia

Esta función depende del país y podría no aparecer en determinados países.

Si se ha suscrito al servicio de correo voz de su proveedor, se activa cuando tenga un mensaje nuevo en el buzón. Cuando acceda a todos los mensajes, la indicación desaparecerá automáticamente. Si observa que la red no puede desactivar la

indicación de mensaje en espera, podrá desactivar la indicación con su teléfono. Una vez que elija eliminar la indicación de mensaje en espera, el resto de teléfonos registrados con la misma estación base también desactivarán la indicación de mensaje en espera.

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Opciones avanza**.
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Indicación msj.**
- 4 Pulse  para confirmar la eliminación de la indicación de mensaje en espera.

5.9 Servicios de red

Este menú proporciona una forma sencilla para acceder, activar o desactivar algunos servicios de red que dependen del país o de si ha realizado la suscripción. Póngase en contacto con su proveedor de red para obtener más información acerca de estos servicios.

Los números y valores predefinidos presentes en su teléfono deben ser los más adecuados para la red de su país y, por lo tanto, no debería ser necesario cambiarlos.

5.9.1 Desviar llamada

Hay disponibles tres opciones de reenvío de llamada: Desvío de llamada incondicional, Cuando esté ocupado y Cuando no se responda

5.9.1.1 Cómo activar el desvío de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar la opción de desvío de llamada (**Reenviar llamada / Línea ocupada / Desvío no disp**)
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Activar**
- 5 Se marcará la cadena numérica del servicio seleccionado
- 6 Cuando se haya marcado el número, pulse la tecla  para volver al modo en espera.

Nota

Cuando esta función esté activada, dependiendo de la opción de desvío de llamada que haya configurado, las llamadas entrantes se desviarán al número de su elección.

5.9.1.2 Cómo desactivar el desvío de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar la opción de desvío de llamada (**Reenviar llamada / Línea ocupada / Desvío no disp**)
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Desactivar**
- 5 Se marcará la cadena numérica del servicio seleccionado
- 6 Cuando se haya marcado el número, pulse  para volver al modo en espera.

5.9.1.3 Cómo configurar el número de desvío

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar la opción de desvío de llamada (**Reenviar llamada / Línea ocupada / Desvío no disp**)
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Ajustes**
- 5 Pulse  para introducir el número
- 6 Pulse  para guardar la configuración

5.9.2 Correo voz

En función del país, puede que la función correo voz no esté disponible. Esta función permite a la persona que llama dejar un mensaje de voz cuando no pueda responder la llamada. **La disponibilidad de esta función depende del país en el que se encuentre y de su suscripción al proveedor de red.** Estos mensajes de voz se guardan en la red, en lugar de en el teléfono. Póngase en contacto con su proveedor de red para obtener más información acerca de estos servicios.

5.9.2.1 Cómo activar el correo voz

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Correo voz**
- 4 Pulse  y  /  para seleccionar **Activar**

- 5 Se marcará la cadena numérica del servicio de correo voz.
- 6 Cuando se haya marcado el número, pulse  para volver al modo en espera

5.9.2.2 Cómo configurar el número de correo voz

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **Correo voz**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **Ajustes**
- 5 Pulse  para introducir el número
- 6 Pulse  para guardar la configuración

Consejo

Cuando haya configurado un número de correo voz, si mantiene pulsado  marcará directamente el número de correo voz.

5.9.3 Servicios de información del operador de red

En función del país, puede que la función de información no esté disponible. Esta función permite a la persona que llama escuchar información facilitada por el proveedor de red. **La disponibilidad de esta función depende del país en el que se encuentre y de su suscripción al proveedor de red.** Esta información se guarda en la red, en lugar de en el teléfono. Póngase en contacto con su proveedor de red para obtener más información acerca de estos servicios.

5.9.3.1 Cómo activar la información

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  para seleccionar **Información**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **Activar**
- 5 Cuando se haya marcado el número, pulse  para volver al modo en espera

5.9.3.2 Cómo configurar el número de información

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Desplace  /  para seleccionar **Servicio de red**

- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Información**

- 4 Pulse  y  para seleccionar **Ajustes**

- 5 Pulse  para introducir el número

- 6 Pulse  para guardar la configuración

Consejo

Si ha configurado un número de información, al mantener pulsado  se marcará el número directamente.

5.9.4 Devolución de llamadas

5.9.4.1 Cómo activar la devolución de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Devolver llamada**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **Activar**
- 5 Cuando se haya marcado el número, pulse  para volver al modo en espera

5.9.4.2 Cómo configurar el número de devolución de llamada

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Devolver llamada**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **Ajustes**
- 5 Pulse  para introducir el número
- 6 Pulse  para guardar la configuración

5.9.5 Cancelar devolución de llamada

5.9.5.1 Cómo cancelar la devolución de llamadas

- 1 Pulse  para acceder al menú principal
- 2 Pulse  /  para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse  y  /  para seleccionar **Cancel. dev llam**
- 4 Pulse  y  para seleccionar **Activar**
- 5 Cuando se haya marcado el número, pulse  para volver al modo en espera

5.9.5.2 Cómo cancelar el número de devolución de llamada

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Desplace / para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse y / para seleccionar **Cancel. dev llam**
- 4 Pulse y / para seleccionar **Ajustes**
- 5 Pulse para introducir el número
- 6 Pulse para guardar la configuración

5.9.6 No enviar ID

5.9.6.1 Cómo activar el no envío de ID

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse / para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse y / para seleccionar **No enviar ID**
- 4 Pulse y / para seleccionar **Activar**
- 5 Cuando se haya marcado el número, pulse para volver al modo en espera

5.9.6.2 Cómo configurar el número de no envío de ID

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse / para seleccionar **Servicio de red**
- 3 Pulse y / para seleccionar **No enviar ID**
- 4 Pulse y / para seleccionar **Ajustes**
- 5 Pulse para introducir el número
- 6 Pulse para guardar la configuración

5.10 Juegos

Su teléfono tiene preinstalados dos juegos (Tetris y Snake), para que pueda entretenerse.

- 1 Pulse para acceder al menú principal
- 2 Pulse / para seleccionar **Juegos**
- 3 Pulse y / para seleccionar el juego que desee
- 4 Pulse

• Se muestra la pantalla de instrucciones.

- 5 Pulse para iniciar el juego.

Nota

Durante el juego, puede pulsar / / / para moverse hacia arriba/izquierda/derecha/abajo, respectivamente.

También puede pulsar o para salir del juego y volver al menú Juegos, pulsar para pausar el juego y pulsar / / / para reanudar el juego.

5.11 Cómo introducir texto y números

5.11.1 Introducción de texto y dígitos

Puede introducir los nombres de sus entradas de agenda carácter a carácter pulsando la tecla en cuestión una o varias veces, hasta llegar al carácter que desee.

Tecla	Asignación
1	espacio 1 @ _ # = < > () & £ \$ ¥ € [] { }
2	a b c 2 à ä ç å æ
3	d e f 3 é è Δ Φ
4	g h i 4 i Γ
5	j k l 5 Λ
6	m n o 6 ñ ò ö
7	p q r s 7 β Π Θ Σ
8	t u v 8 ù ü
9	w x y z 9 ø Ω Ξ Ψ
0	. 0 , / ; " ' ! ; ? * + - % \ ^ ~

Por ejemplo, para introducir el nombre "PETER" en el modo de edición:

Pulse una vez: P

Pulse dos veces: E

Pulse una vez: T

Pulse dos veces: E

Pulse tres veces: R

5.11.2 Alternar entre minúsculas y mayúsculas

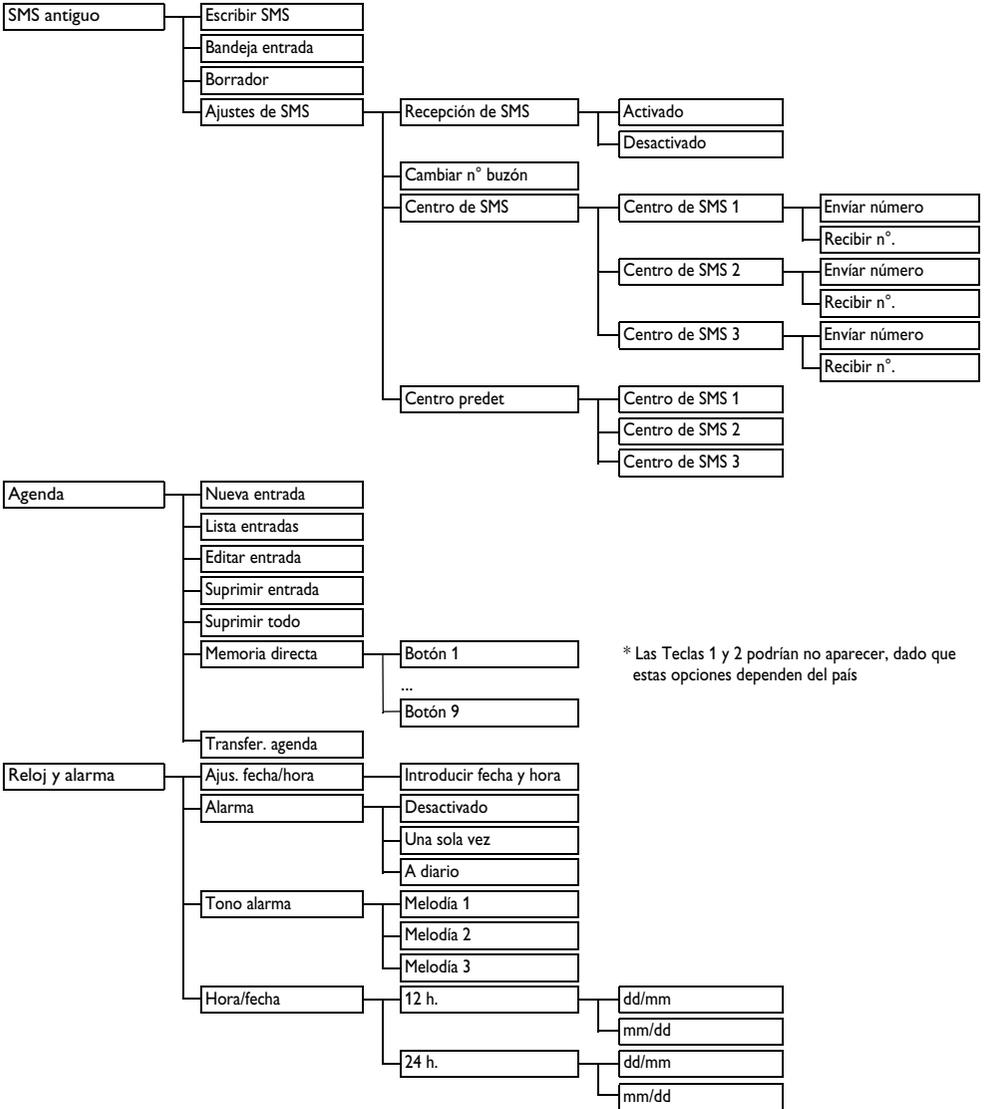
De forma predeterminada, se introducirán todos los caracteres en mayúsculas. Puede pulsar para alternar entre letras en mayúsculas y en minúsculas.

6 Ajustes predeterminados

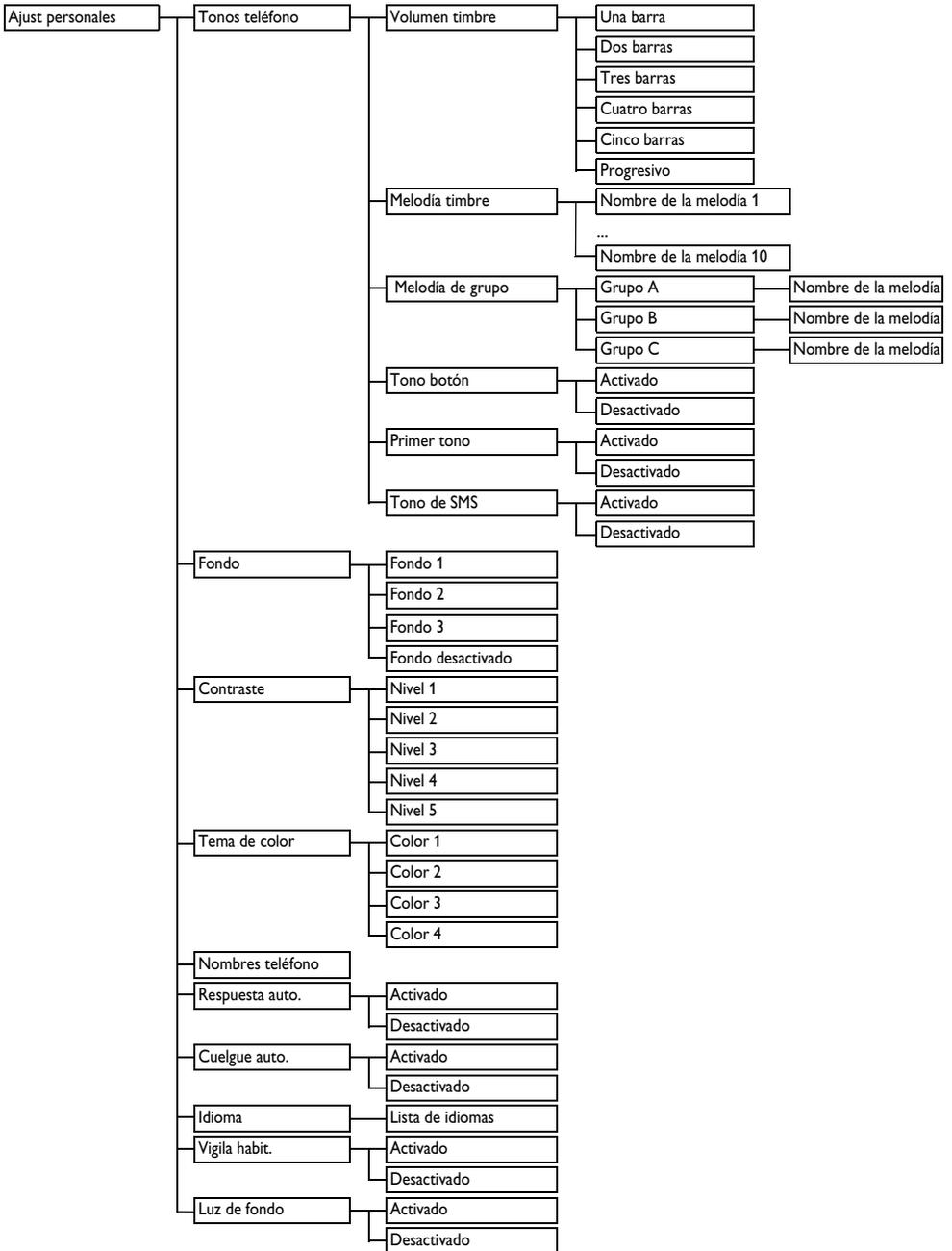
Elementos	Valores predeterminados
Nombre del teléfono:	PHILIPS
Fecha:	--:--
Hora:	--:--
Volumen del auricular:	Nivel 3
Melodía de timbre:	Melodía 1
Volumen del timbre:	Nivel 3
Alarma:	Desactivado
Melodía del timbre de alarma:	Melodía 1
Tono de teclado:	Activado
Respuesta automática:	Desactivado
Finalización de llamada automática:	Activado
Primer tono:	Depende del país
Tono de SMS	Activado
Nivel de contraste:	Nivel 3
Fondo:	Fondo 1
Tema de color:	Color 1
Luz de fondo del teclado	Activado
Vigilancia de habitaciones:	Desactivado
Idioma:	Depende del país
Tiempo de rellamada:	Depende del país
Modo bloqueo:	Desactivado
Modo de marcado:	Tono
Modo Llamada bebé:	Desactivado
PIN maestro:	0000
Modo Conferencia:	Desactivado

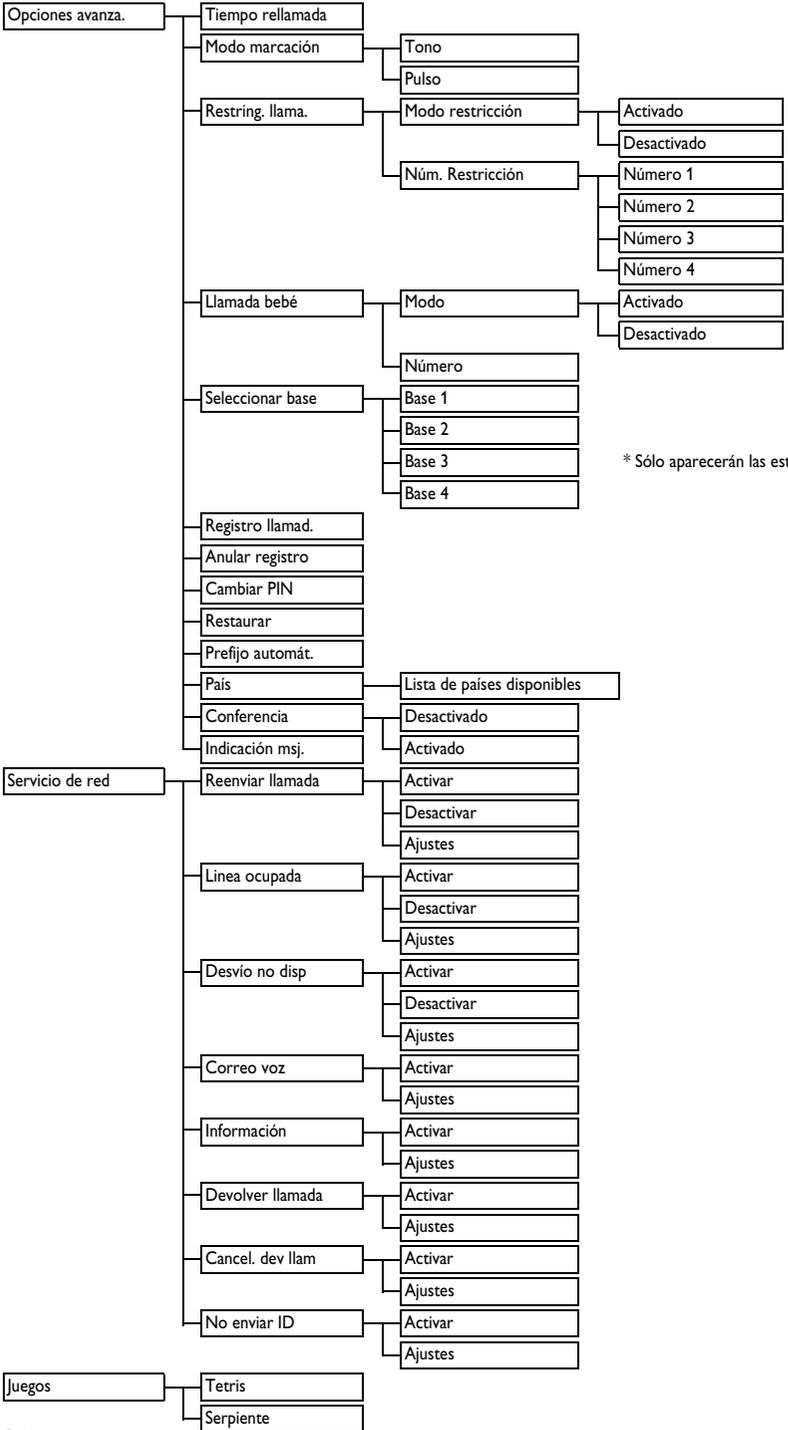
7 Estructura del menú

La siguiente tabla describe el árbol de menú de su teléfono.



* Las Teclas 1 y 2 podrían no aparecer, dado que estas opciones dependen del país





* Sólo aparecerán las estaciones base suscritas.

8 Datos técnicos

Pantalla

- LCD gráfico a color de 5 líneas
- 16 caracteres por línea
- Luz de fondo del teclado

Características generales del teléfono

- Cumplimiento con GAP
- Registro de hasta cinco microteléfonos en una estación base
- Registro multibase de hasta cuatro bases
- Intercomunicación entre terminales
- Transferencia de llamadas externas/internas entre teléfonos
- Conferencia a 3 partes (sólo dos llamadas internas y una llamada interna)
- Localización del teléfono desde la estación base
- Nombre y número del número que le llama
- 10 melodías polifónicas
- Timbre de grupo distintivo
- Llamada bebé
- Alarma
- Bloqueo del teclado

Lista de contactos

- 200 contactos
- 12 caracteres (como máximo) para el nombre y 24 dígitos (como máximo) para cada contacto

Lista de llamadas

- 50 llamadas perdidas

Lista de rellamada

- 20 últimos números marcados
- 24 dígitos (como máximo) por entrada

Batería

- Dos baterías recargables AAA NiMh de 750 mAh

Peso y dimensiones

- Teléfono: 161 gramos
- Base: 157 gramos
- Teléfono: 160,6 mm x 46,2 mm x 29,2 mm (alto x largo x ancho)
- Base: 116mm x 108,9mm x 81,6mm (alto x largo x ancho)

Intervalo de temperatura

- Funcionamiento: 0°C a +40°C
- Almacenamiento: -25°C a +66°C

Humedad relativa

- Funcionamiento: Hasta 80% a 40°C
- Almacenamiento: Hasta 80% a 40°C

9 Preguntas más frecuentes

En este capítulo encontrará las preguntas y respuestas más frecuentes acerca de su teléfono.

Conexión

El teléfono no se enciende

- Cargue la batería: Coloque el teléfono en el cargador. Tras unos momentos, el teléfono se encenderá.
- Compruebe las conexiones del cargador
- Utilice sólo las **BATERÍAS RECARGABLES SUMINISTRADAS**.

El teléfono no funciona.

- Asegúrese de que el adaptador y el cable de teléfono estén conectados correctamente
- Compruebe que las baterías estén totalmente cargadas y correctamente instaladas
- Este teléfono no funcionará durante caídas de la red eléctrica

Se pierde la comunicación durante una llamada.

- Cargue la batería
- Acérquese a la estación base

Mala calidad de audio

- Acérquese a la estación base
- Mueva la estación base al menos un metro de los demás dispositivos eléctricos

No hay tono de marcado

- Compruebe las conexiones. Reinicie el teléfono: desenchufe y vuelva a enchufar el cable de alimentación.
- Cargue las baterías durante, al menos, 24 horas
- Acérquese a la estación base
- Utilice el cable de línea proporcionado
- Conecte el adaptador de línea (cuando sea necesario) al cable de línea

está parpadeando.

- Acérquese a la estación base
- Compruebe el nivel de las baterías
- Registre el teléfono en la estación base

aparecerá poco después de cargar las baterías.

- Sustituya las baterías por baterías nuevas (utilice exclusivamente baterías **RECARGABLES**)

Configuración

La identificación de llamadas no funciona correctamente.

- Compruebe con su compañía de teléfono que está suscrito al servicio CID
- Deje que el teléfono suene al menos una vez antes de responder

No es posible responder a la llamada en espera.

- Compruebe esta función con su compañía telefónica y seleccione la duración de rellamada correcta

No aparece nada en la pantalla LCD del teléfono.

- Inténtelo de nuevo desconectando la alimentación de la base y volviéndola a conectar y siga el procedimiento de registro de un teléfono (consulte la Sección 5.8.6).
- Asegúrese de que se han insertado las dos baterías recargables en el compartimiento de baterías
- Retire y vuelva a colocar las baterías del teléfono
- Asegúrese de que las baterías suministradas se encuentran cargadas

El teléfono muestra Registro anulado.

- Siga los procedimientos de registro del teléfono en una base

Sonido

El teléfono no suena

- Suba el volumen
- Asegúrese de que el adaptador y el cable de teléfono estén conectados correctamente

- Acerque el teléfono a la unidad base
- Asegúrese de que el timbre del teléfono está activado

Mi interlocutor no me escucha

- Puede que el micrófono esté silenciado:
Durante una llamada, pulse  para silenciar el micrófono.

Ruido de interferencias en la radio o televisión.

- Aleje el adaptador de corriente o la estación base todo lo que pueda

Conducta del producto

El Servicio de identificación de llamadas (CLI) no funciona.

- Compruebe su suscripción con el operador de red

No se puede guardar una entrada de la agenda.

- Compruebe si la memoria de la agenda está llena, elimine una entrada para liberar memoria.

No es posible registrar el teléfono.

- Asegúrese de que se ha pulsado  durante 3 segundos
- Cada base puede registrar sólo hasta cuatro teléfonos

Nota

Si las anteriores soluciones no le permiten resolver el problema, retire la alimentación del teléfono y la base. Espere 1 minuto e inténtelo de nuevo.

10 Índice

A

Accesorios 3
Agenda 6, 11, 15, 18, 19, 20, 22, 27, 30
Ajust personales 33
Ajustes personales 21, 22, 23, 27
Ajustes predeterminados 10, 27, 31
Alarma 8, 21, 31, 32, 35
Altavoz 7, 8, 14
Alternar llamadas 7
Anulación de silencio 24
Anular registro 26, 34, 36

B

Bloqueo del teclado 7, 22, 35
Buzón de voz 8, 19

C

Cable de línea 5, 9, 36
Configuración de país 27
Configuración del teléfono 10
Conformidad 3
Contraste 23, 33
Correo voz 34
Cuelgue auto. 33

D

Desviar llamada 28
Devolución de llamadas 29
Devolver llamada 34

E

Editar una entrada de la agenda 18
Eliminar entrada del registro de llamadas 20
Eliminar toda la lista de rellamada 20
Eliminar todas las entradas de la agenda 18
Eliminar todo el registro de llamadas 20
Eliminar un número de la lista de rellamada 20
Eliminar una entrada de la agenda 18
Estación base 5, 8, 9, 13, 26, 34
Estructura del menú 32

F

Finalización de llamada automática 23, 31
Finalizar una llamada 12, 23
Formato de fecha y hora 21

G

Guardar un número en la agenda 18
Guardar una entrada de la lista de rellamada 20
Guía de inicio rápido 5

I

Icono 8
Idioma 23, 31, 33
Instalación de las baterías recargables 9
Intercomunicación 12, 35
Intercomunicador 7
Introducir texto y números 30

L

LED de eventos 6, 15
Llamada bebé 25, 31, 34
Llamada de conferencia 7, 12, 13
Llamada en espera 13, 36
Localizador 8
Luz de fondo 24, 31, 33, 35

M

Manos libres 3, 7, 12
Melodía de grupo 21, 33
Melodía de timbre 21, 31
Melodía timbre 33
Memoria de acceso directo 19
Modo Conferencia 27, 31
Modo de marcado 24, 31
Modo en espera 6, 7, 10, 11, 14, 15, 17, 18, 19, 20, 23, 25, 26
Modo marcación 34

N

Nivel de batería 8, 36
No enviar 30, 34
No sil 14
Nombre del teléfono 23, 31
Nombres teléfono 33

O

Opciones avanza. 34
Opciones avanzadas 24, 25, 26, 27

P

Pausa 7, 30
PIN maestro 25, 31, 34
Prefijo automát. 34
Prefijo automático 27
Preguntas más frecuentes 36
Premarcado 11
Primer tono 22, 31, 33
Pulso 24, 34

R

Realizar una llamada 11
Reciclado y desecho 3
Reenviar llamada 34
Registro 8, 26, 34
Registro de llamadas 6, 11, 19
Rellamada 6, 11
Reloj y alarma 20, 21, 32
Remarcado 20, 35
Responder una llamada 11, 23
Respuesta auto. 33
Respuesta automática 23
Restauración 10
Restaurar 27, 34, 36
Restricción de llamadas 24
Restring. llama. 34

S

Servicio de identificación de llamadas 6, 8, 11, 13, 14, 21, 37
Servicios de red 28
Silencio 14
Silencio 7, 21

T

Texto 14, 15, 16, 30
Tiempo de rellamada 24, 31
Tiempo rellamada 34
Timbre 7, 8, 21, 31
Tono 9, 12, 13, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 24, 25, 26, 31, 32, 33, 34
Tono alarma 32
Tono de alarma 21
Tono de teclado 22, 31
Tono del teléfono 21
Transferencia de llamadas 7, 35
Transferir la agenda 19

V

Volumen del auricular 6, 14, 31
Volumen del timbre 21, 31
Volumen timbre 33



© 2007 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved.

Reproduction in whole or in part is prohibited without the written consent of the copyright owner.



Printed in PRC

Document number: 3111 285 34612